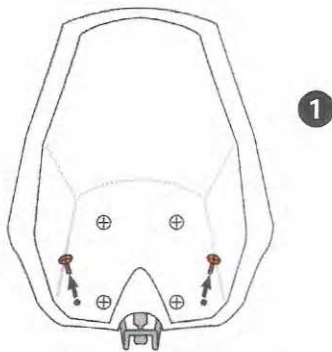


Seggiolino
anteriore RIO

(composto da Art. 1000+Art. 1500)



1

Iniziate togliendo dal seggiolino le due viti corte che si trovano alle due estremità come specificato dal dis. 1.

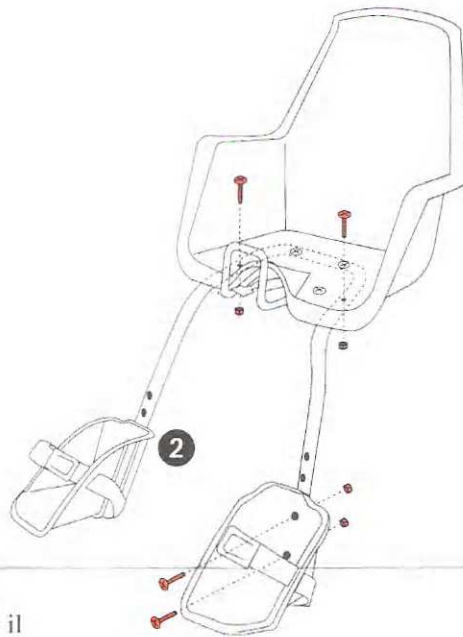
Beginnen Sie mit dem Entfernen der zwei kurzen Schrauben an den beiden Enden, wie in Abb. 1 gezeigt.

A questo punto posizionate la staffa al di sotto del seggiolino ed avvitate le viti più lunghe, date in dotazione, ai rispettivi dadi autobloccanti in modo da fissare saldamente il seggiolino alla staffa appoggiatepiedi.

Allo stesso modo, dopo aver individuato la posizione più corretta dei poggiatepiedi, avvitateli alla staffa come indicato da fig. 2.

Setzen Sie nun die Halterung unter den Sitz und verschrauben Sie die zwei langen, mitgelieferten Schrauben mit den selbstsichernden Müttern, um die Fußstützen gut an den Sitz zu befestigen.

Nachdem Sie die richtige Stellung der Fußstützen gefunden haben, schrauben Sie diese auf gleiche Weise an die Halterung, wie in Abb. 2 gezeigt.



2



Art. 1000

1

Dopo aver montato sul canotto del manubrio lo speciale attacco (le cui istruzioni sono riportate sul retro), prendete il seggiolino e posizionate come da fig. 1 avendo accortezza che la barra del seggiolino vada ad incastrarsi nelle apposite guide dell'attacco.

A questo punto ruotate il seggiolino fino a quando sentite il rumore provocato dall'incastro della linguetta con l'attacco (fig. 2).

Nachdem Sie die spezielle Halterung (Anleitungen auf der Rückseite) auf die Lenkstange montiert haben, setzen Sie den Sitz wie in Abb. 1 gezeigt auf und achten Sie darauf, daß die Stange des Sitzes in die vorgesehenen Führungen der Halterung einrastet.



2

CLICK

3

Kit completo appoggiatepiedi
per seggiolino Rio

Komplett-Set Fußstütze für
Kinder-Fahrradsitz Rio



Art. 1500

Allacciare prima di partire i cinturini fermapiiedi
(fig. 3)

Vor dem Fahren die Fußgurte anschnallen
(abb. 3)



3

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO **Morsetto** **RIO**

MONTAGEANLEITUNG **Klemme**

FIG. N. 4
 PER IL BUON INSERIMENTO
 DEL BLOCCAGGIO DI
 SICUREZZA (VEDI FIG. 6)
 INIZIARE AVVITANDO E
 STRINGENDO AL MASSIMO
 LE DUE VITI "A"
 (EVIDENZIATE)
 PROSEGUENDO CON LA VITE
 "B" E PER ULTIMO LE VITI
 "C".

ABB. Nr. 4.
 ZUR RICHTIGEN
 EINFÜHRUNG DER
 SICHERHEITSVERRIEGELUNG
 (SIEHE ABB. 6) SCHRAUBEN
 SIE ALS ERSTES DIE ZWEI
 GEKENNZEICHNETEN
 SCHRAUBEN "A" FEST,
 ANSCHLIESSEND DIE
 SCHRAUBE "B" UND ZULETZT
 DIE SCHRAUBE "C".

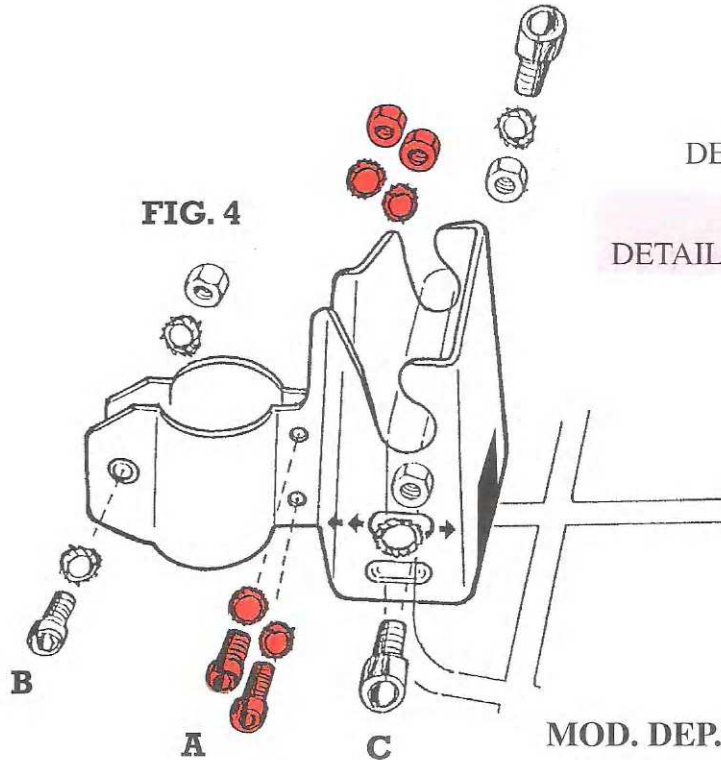
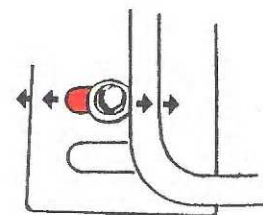


FIG. N. 5
 PARTICOLARE
 DELLA REGOLAZIONE

ABB. Nr. 5
 DETAIL DER EINSTELLUNG



MOD. DEP.

EINGETR. WARENZEICHEN

FIG. N. 6
 BLOCCAGGIO DI SICUREZZA BREVETTATO

ABB. Nr. 6
 PATENTIERTE SICHERHEITSVERRIEGELUNG

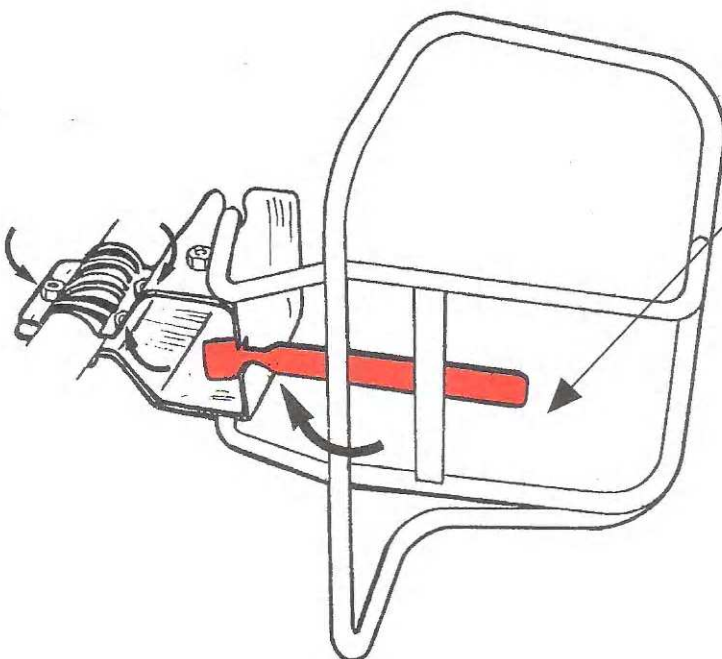


FIG. N. 7
 PER TOGLIERE IL SEGGIOLINO DAL MORSETTO BASTA UNA
 PRESSIONE DEL DITO PER LO SGANCIO DI SICUREZZA